

**Совет Безопасности**

Distr.: General
17 May 2021
Russian
Original: English

**Письмо Председателя Совета Безопасности от 14 мая 2021 года
на имя Генерального секретаря и постоянных представителей
членов Совета Безопасности**

Имею честь настоящим препроводить текст сообщения, представленного Специальным посланником Генерального секретаря и главой Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку г-жой Жанин Хеннис-Плассхарт, а также тексты заявлений, сделанных представителями Вьетнама, Индии, Ирландии, Кении, Китая, Мексики, Нигера, Норвегии, Российской Федерации, Сент-Винсента и Гренадин, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Туниса, Франции и Эстонии в связи с заседанием по теме «Ситуация в отношении Ирака», проведенным в режиме видеоконференции 11 мая 2021 года. С заявлением выступил также представитель Ирака.

В соответствии с изложенной в письме Председателя Совета Безопасности от 7 мая 2020 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности (S/2020/372) процедурой, которая была согласована в свете чрезвычайных обстоятельств, вызванных пандемией коронавирусной инфекции, это сообщение и заявления будут опубликованы в качестве официального документа Совета Безопасности.

(Подпись) **Чжан Цзюнь**
Председатель Совета Безопасности



Приложение I

Сообщение Специального представителя Генерального секретаря по Ираку Жанин Хеннис-Плассхарт

До важнейших национальных выборов, которые должны состояться 10 октября, осталось пять месяцев. Эти выборы были центральным требованием протестного движения. Однако многие участники протестного движения продолжают подвергаться преследованиям, в то время как лица, виновные в таких действиях, практически неизменно остаются безнаказанными. Очередным трагическим примером тому стала гибель известного активиста Ихаба Джавада аль-Вазни, которого неопознанные вооруженные люди всего два дня назад расстреляли прямо перед его домом в Кербеле.

Они могут полагать, что заставили замолчать еще одного человека. Но на самом деле они только придали больше гласности делу, которому служил этот человек. Мы сочувствуем близким погибшего и всем тем, кто потерял друзей и родных в борьбе за то, чтобы их голос был услышан.

Благодаря началу кампании по вакцинации появилась надежда на избавление от эпидемии коронавирусной инфекции (COVID-19). В то же время, как и во многих других странах, в Ираке сохраняется сложная обстановка и в последнее время по всей стране наблюдается резкий всплеск заболеваемости. Рост цен на нефть позволил некоторым образом пополнить бюджет, однако экономика по-прежнему остро нуждается в структурных преобразованиях. Несмотря на призывы иракского руководства к стабильности, рассматриваемой им в качестве необходимого условия достижения прогресса, гражданские и военные объекты по-прежнему на регулярной основе подвергаются вооруженным нападениям, что не может не вызывать тревогу. И это лишь несколько трудностей, с которыми ежедневно приходится сталкиваться иракцам.

Сегодня, и так происходит уже второй год подряд, иракцы вынуждены отмечать Рамадан и скоро будут праздновать Ид в условиях действия мер безопасности, которые, при том что они налагают ограничения на свободы граждан, являются действительно необходимыми.

Я хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы еще раз выразить свои искренние соболезнования тем, кто потерял друзей и членов семьи в результате трагического пожара в больнице Ибн аль-Хатиб в Багдаде в прошлом месяце.

Что касается сферы экономики и финансов, то 31 марта после нескольких месяцев напряженных политических переговоров Совет представителей наконец одобрил федеральный закон о бюджете на 2021 год. Хотя процесс согласования любого бюджета предполагает поиск компромиссов, мы отмечаем, что в ходе рассмотрения закона о бюджете в парламенте оказались выхолащенными все попытки предусмотреть меры по контролю за расходованием средств государственного бюджета и по инвестированию в частный сектор.

Также вызывает озабоченность тот факт, что бюджет по-прежнему в значительной степени формируется за счет поступлений от нефтяного сектора, на который, согласно прогнозам на 2021 год, приходится около 80 процентов доходов государства. Хотя цены на нефть с тех пор выросли, в 2020 году по причине волатильности резко сократился объем валового внутреннего продукта страны, в результате чего профицит превратился в дефицит, возрос государственный долг и сократились валютные резервы.

Касательно периода после окончания пандемии COVID-19 можно сказать, что экономические перспективы будут определяться как структурными преобразованиями, так и ситуацией на нефтяных рынках. Само собой разумеется, что из указанных элементов только один находится под контролем Ирака. Проще говоря, стратегия постоянной зависимости от нефти не является надежной; более того, такая стратегия является весьма ненадежной.

В этой связи можно отметить достигнутый скромный, по сути минимальный, прогресс в реализации недавно представленной концепции экономического развития Ирака. Министерство финансов наладило выделение быстрых кредитов малым и средним предприятиям, осуществляются некоторые инвестиции частного сектора в сферы инфраструктуры, здравоохранения, образования и туризма.

Но невозможно переоценить то огромное значение, которое достижение ощутимых результатов имеет для населения. Как невозможно переоценить необходимость обеспечения прозрачности, эффективного управления и честности в достижении этих результатов. Другими словами, получаемая за счет инвестиций прибыль должна направляться на удовлетворение потребностей иракского народа, а не незаконно перетекать в карманы частных лиц.

Что касается жизненно важных отношений между Багдадом и Эрбилем, то, как я уже рассказывала членам Совета раньше, мы по-прежнему находимся в режиме ситуативного компромисса. Несмотря на некоторые успехи, выражающиеся в заключении время от времени одного или двух конкретных соглашений, пока никак не удастся выработать столь остро необходимый, рассчитанный на долгосрочную перспективу, стратегический план дальнейших действий.

Стороны продолжают выражать готовность сесть за стол переговоров, но в отсутствие институционального, регулярного, структурированного диалога по-прежнему будет сложно достичь устойчивого прогресса. В качестве примера можно привести процесс согласования бюджета, о котором я только что рассказала, в рамках которого соглашение о распределении доходов между федеральным правительством и региональным правительством Курдистана было выработано в результате состоявшихся длительных переговоров. Однако, как и везде, нужно зреть в корень и учитывать, что неоднозначные формулировки открывают возможности для различных толкований и взаимных обвинений в несоблюдении.

Это чревато ухудшением отношений между Багдадом и Эрбилем в будущем. Это также вызывает беспокойство в контексте предстоящих выборов, поскольку разногласия могут быть легко использованы для усиления раскола.

Я надеюсь, что призывы курдов к укреплению посреднической роли Организации Объединенных Наций принесут свои плоды. Однако для этого Миссия Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку должна заручиться поддержкой федеральных властей. Ясно одно: важнейшей предпосылкой для нормализации имеющих столь большое значение отношений между Багдадом и Эрбилем является налаживание устойчивого, стратегического диалога и создание четких механизмов реализации принимаемых решений. Должна признать, что мой опыт пока не внушает оптимизма в этом отношении.

Отдельно стоит отметить, что недавние усилия курдского руководства по укреплению курдского единства, обнадеживают. Федерация сильна лишь настолько, насколько сильны связи между ее компонентами, а факторами, способствующими укреплению этих связей, служат межобщинное примирение и сплоченность.

Что касается выборов, то, как я уже упоминала в начале своего выступления, осталось всего несколько месяцев до важной вехи в короткой истории молодой иракской демократии. Мне приятно отметить, что все необходимые законы уже приняты, включая закон о Федеральном верховном суде. Мы продолжаем предоставлять техническую поддержку Независимой высшей избирательной комиссии и заявляем о своей неизменной готовности оказать Ираку помощь в проведении этих выборов.

В этом контексте я вновь обращаюсь ко всем иракским заинтересованным сторонам с призывом содействовать поддержанию целостности избирательного процесса. Весь мир следит за развитием событий в их стране. Политическое давление или вмешательство, запугивание и направление незаконных финансовых потоков — все это может крайне негативно сказаться на доверии к выборам, а значит, и на явке избирателей. И как я уже говорила ранее, должны быть созданы условия для свободного осуществления кандидатами, участниками кампании, СМИ и избирателями своих демократических прав до, во время и после выборов.

Для того чтобы выборы пользовались доверием, необходимо противодействовать распространению дезинформации посредством представления достоверных фактов, противопоставляя мерам запугивания подотчетность. Иракцы четко, во весь голос заявили о необходимости проведения этих выборов; очень многим из них это стоило жизни. И сейчас мы не можем их подвести.

Неспособность провести заслуживающие доверия выборы вызовет значительный, непроходящий и повсеместный гнев и разочарование, что, в свою очередь, может способствовать дальнейшей дестабилизации положения в стране в то время, когда ей крайне необходимы сила и единство. Кроме того, во избежание недоразумений, позвольте мне еще раз подчеркнуть, что намеченные на октябрь выборы являются и будут при любых обстоятельствах оставаться делом Ирака и будут проводиться самими иракцами и под их руководством, что означает, что вся и главная ответственность за их проведение возлагается на иракские власти и соответствующие стороны в самой стране.

Как я уже неоднократно заявляла, по-прежнему очень и очень ограниченное число виновных в серьезных преступлениях и нарушениях прав человека привлекаются к ответственности. Несмотря на публичные заявления о намерении обеспечить привлечение виновных к ответственности и создать соответствующие комитеты по расследованию, можно припомнить лишь несколько случаев возбуждения судебных дел в отношении лиц, обвиняемых в совершении убийств и нанесении тяжких телесных повреждений участникам протестов. Не было представлено никакой официальной информации, касающейся приписываемых так называемым «неопознанным вооруженным субъектам» систематических нападений с применением насилия на демонстрантов и оппозиционеров.

В результате установившаяся атмосфера сохраняющейся безнаказанности за серьезные преступления и нарушения прав человека, такие как целенаправленные убийства, похищения и запугивание, может только ободрить преступников, еще больше подорвать доверие к государству и вызвать серьезные опасения в преддверии октябрьских выборов.

События в Курдистане за последний год также вызывают тревогу, хоть и несколько по другому поводу. Там беспокойство вызывает активизация усилий, направленных на ограничение свободы слова. Лица, выступавшие с критикой государственных органов, не только подвергаются риску стать объектом запугивания, ограничения свободы передвижения и произвольного аре-

ста — некоторым из них также были предъявлены обвинения в диффамации, в отношении других в последнее время возбуждались дела на основании законов о национальной безопасности.

Я хотела бы кратко остановиться на ситуации в Киркуке и Синджаре. В отношении Киркука хочу сказать, что мы уже два года прилагаем усилия по содействию установлению диалога между представителями сторон в Киркуке. Однако пока нам не удастся договориться о начале такого диалога. Я хотела бы, пользуясь случаем, призвать все заинтересованные стороны сделать все возможное для заключения справедливого соглашения без дальнейших задержек. Жители Киркука заслуживают того, чтобы жить в условиях стабильности и процветания.

Что касается Синджара, то представители федерального правительства и регионального правительства Курдистана занимаются сейчас обсуждением положений о безопасности, предусмотренных соглашением, достигнутым в октябре прошлого года. Эти положения до сих пор не реализованы, что препятствует продвижению вперед в урегулировании вопросов управления и восстановления. В данном случае ситуация усугубляется также отсутствием официально закрепленного диалога и механизма реализации договоренностей между Багдадом и Эрбилем, что способствует распространению неверных представлений и усилению взаимного недоверия.

Событием, вселяющим некоторый оптимизм, стало принятие закона о ставших жертвами насилия езидских женщинах. Предоставление компенсаций пострадавшим и юридическое признание зверств, совершавшихся в отношении женщин и девочек боевиками организации «Исламское государство Ирака и Леванта», преступлением геноцида и преступлением против человечности еще раз подчеркивают необходимость привлечения к ответственности лиц, виновных в совершении подобных преступлений.

Что касается безопасности, то при международной поддержке, оказанной по просьбе Ирака, был достигнут прогресс в борьбе с остатками ИГИЛ, однако терроризм продолжает уносить слишком много жизней невинных людей.

Также серьезную озабоченность вызывает тот факт, что иракцы по-прежнему регулярно гибнут в результате взрывов ракет и самодельных взрывных устройств. Члены вооруженных формирований в стремлении дестабилизировать обстановку в стране не останавливаются перед совершением циничных, безжалостных актов. И несмотря на намеченную правительством цель поставить все оружие под контроль государства, мы видим, что негосударственные субъекты прибегают к использованию новых средств, обладающих мощным разрушительным потенциалом.

Переходя к событиям регионального/международного значения, хочу, как я уже неоднократно делала ранее, отметить твердую решимость правительства Ирака играть конструктивную роль в регионе, а не становиться жертвой внешней напряженности. Мы видим первые признаки того, что эта решимость приносит свои плоды.

И да, у Ирака есть все возможности выступать в роли посредника, способствующего миру и стабильности в регионе. Рискуя повториться, скажу, что для достижения настоящего успеха такие усилия должны идти рука об руку с конкретными действиями, направленными на то, чтобы поставить все оружие под контроль государства.

В более широком смысле я хотела бы еще раз призвать все стороны уважать принципы государственного суверенитета и территориальной целостности.

Что касается гуманитарной ситуации, то в последние семь месяцев были предприняты шаги по закрытию либо пересмотру статуса 16 лагерей, в которых проживает около 50 000 иракцев. Эти шаги, зачастую осуществлявшиеся в сжатые сроки, не всегда позволяли провести необходимую подготовку для безопасного возвращения семей в родные места.

Стоит ли говорить о том, что, когда лагеря закрываются до того, как созданы должные условия для возвращения, иракцы сталкиваются с тяжелыми последствиями. Родные общины не принимают семьи обратно, им отказывают в защите местные власти, в пути они подвергаются вымогательствам со стороны сопровождающих их представителей службы безопасности и даже угрозам физической расправы. Это, конечно, не способствует успешному восстановлению и стабилизации общин.

Позиция Организации Объединенных Наций остается неизменной. Мы полностью разделяем и поддерживаем цель иракских властей, стремящихся покончить с проблемой перемещения населения. Однако для достижения успеха в этом деле необходимы долгосрочные решения. Другими словами, необходимо сосредоточить усилия на решении проблемы перемещения, а не на закрытии лагерей.

Что касается вопроса о пропавших без вести гражданах Кувейта и третьих стран и проблемы пропавшего кувейтского имущества, включая национальные архивы, то со времени моего последнего брифинга в Совете (см. S/2021/152) были обнаружены останки еще восьми пропавших без вести кувейтцев и одного гражданина третьей страны. Кроме того, Кувейт передал Ираку останки иракского солдата, что стало первым подобным случаем с 2013 года.

Выражаю глубочайшие соболезнования семьям пропавших без вести лиц, которые долгое время ждут сведений о судьбе своих близких.

Указанного прогресса удалось добиться, несмотря на проблемы, связанные с пандемией коронавирусной инфекцией, благодаря неустанным совместным усилиям правительств Ирака и Кувейта, Международного комитета Красного Креста и Трехсторонней комиссии. Я искренне надеюсь, что в предстоящие месяцы это сотрудничество будет способствовать дальнейшим положительным сдвигам.

В заключение позвольте мне еще раз подчеркнуть важность обеспечения доверия к итогам предстоящих выборов. На этом решающем этапе необходимо обеспечить соблюдение принципов транспарентности и верховенства права. Надежный избирательный процесс, осуществленный в условиях свободного и широкого участия граждан, может помочь стране встать на путь, ведущий к безопасному и процветающему будущему, которого заслуживают иракцы. Урна для голосования — надлежащее место для выражения своей позиции и демонстрации своего выбора.

Все и каждый избиратель, кандидат, журналист и активист должны принять активное участие в проведении этого важнейшего демократического мероприятия. Бойкотировать выборы и оставаться, таким образом, вне избирательного процесса — дело рискованное и чревато серьезными последствиями.

Сейчас, когда подходит к концу священный месяц Рамадан, я хотела бы пожелать всего наилучшего всем, кто отмечает этот праздник, несмотря на ограничения.

Приложение II

Заявление Постоянного представителя Китая при Организации Объединенных Наций Чжан Цзюня

[Подлинный текст на английском и китайском языках]

Китай благодарит Специального представителя Генерального секретаря Хеннис-Плассхерт за ее сообщение и приветствует присутствующего на сегодняшнем заседании Постоянного представителя Ирака.

Прежде всего, позвольте мне передать послу Алюлуму, а через него и народу Ирака, наши искренние соболезнования и сочувствие в связи с большими потерями, понесенными в результате обстрела Багдада в прошлом месяце.

В контексте докладов Генерального секретаря (S/2021/395 и S/2021/426) и брифинга Специального представителя Генерального секретаря я хотел бы высказать следующие соображения.

Во-первых, в связи с сохранением в Ираке тяжелой ситуации в сфере безопасности нам необходимо продолжать оказывать стране неослабную поддержку в ее усилиях по борьбе с терроризмом. Остатки организации «Исламское государство Ирака и Леванта» продолжают совершать нападения в Ираке, в результате которых только в этом году погибли сотни мирных граждан. Международное сообщество должно помочь Ираку эффективно решить проблему иностранных боевиков-террористов и закрепить с таким трудом достигнутые успехи в борьбе с терроризмом. При условии полного уважения судебного суверенитета Ирака необходимо задействовать потенциал Следственной группы Организации Объединенных Наций по содействию привлечению к ответственности за преступления, совершенные ДАИШ/«Исламским государством Ирака и Леванта», и поддержать предпринимаемые Ираком усилия в целях привлечения террористов к ответственности.

Мир в Ираке зависит от благоприятной обстановки в регионе. Китай призывает заинтересованные стороны конструктивно откликнуться на призыв Генерального секретаря, придерживаться принципа невмешательства во внутренние дела государств, полностью уважать суверенитет и территориальную целостность Ирака и объединить усилия для построения безопасного и стабильного будущего Ирака. Любые военные операции на территории Ирака должны осуществляться с предварительного согласия иракского правительства. Ирак не должен стать жертвой геополитических маневров. Мы высоко оцениваем и приветствуем тесное сотрудничество между Ираком и Кувейтом по вопросу о пропавших без вести лицах и имуществе.

Во-вторых, необходимо поддержать Ирак в его работе над завершением важных политических задач на этот год, в частности организации предстоящих всеобщих выборов. Китай с удовлетворением отмечает предпринятые Ираком активные шаги в рамках подготовки к их проведению и достигнутые страной значительные успехи в этой связи. Мы призываем правительство Ирака продолжить свои усилия по обеспечению мирного и спокойного проведения выборов, в полной мере отражающих взгляды иракского народа.

Ирак дважды обращался к Председателю Совета Безопасности с письмом по вопросам, связанным с выборами (см. S/2020/1130 и S/2021/135). Организация Объединенных Наций должна принять во внимание просьбу иракской стороны и сложившуюся практику и взять на себя позитивную и конструктивную роль в обеспечении беспрепятственного проведения выборов в Ираке. Китай предоставил в распоряжение Независимой высшей изби-

рательной комиссии Ирака систему для проведения видеотелеконференций и служебные компьютеры. В рамках нашего пакета помощи мы вскоре поставим вторую партию материалов для выборов.

В-третьих, для поддержания стабильности в Ираке требуется более широкое единство. Китай приветствует договоренность, достигнутую по итогам диалога и консультаций между центральным правительством Ирака и региональным правительством Курдистана по Закону о бюджете на 2021 год. Мы выступаем за сохранение нынешней позитивной динамики в отношениях между двумя сторонами, продолжающими стремиться к поиску долгосрочных решений вопросов, представляющих взаимный интерес.

Китай высоко оценивает призыв премьер-министра Мустафы аль-Казыми к национальному диалогу и надеется, что все стороны в Ираке будут активно и конструктивно участвовать в этом диалоге, чтобы укрепить единство и дружбу, достичь всеобъемлющего примирения и ускорить процессы интеграции и развития.

В-четвертых, мы должны поддержать Ирак в решении проблем, обусловленных пандемией коронавирусной инфекции. Недавний всплеск случаев заражения Covid-19 в Ираке вызывает серьезную озабоченность. Международное сообщество должно продолжать оказывать Ираку поддержку в борьбе с этим заболеванием, уделяя особое внимание справедливому распределению вакцин. Мы призываем страны, которые располагают соответствующими возможностями, активно помогать Ираку.

После начала пандемии Китай направил в Ирак группу медицинских экспертов и поставил в страну несколько партий товаров, чтобы помочь ей в борьбе с этим заболеванием. Мы также оказали помощь в строительстве лаборатории для тестирования нуклеиновых кислот и поставили в Ирак две партии вакцин, чтобы помочь ему справиться с кризисом.

Хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить Специального представителя Генерального секретаря Хеннис-Плассхарт и ее сотрудников за их работу. Китай поддерживает продление мандата Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку. Китай будет и впредь сотрудничать с международным сообществом для оказания содействия Ираку в обеспечении прочного мира, развития и процветания.

Приложение III

Заявление Постоянного представителя Эстонии при Организации Объединенных Наций Свена Юргенсона

Я хотел бы поблагодарить Специального представителя Жанин Хеннис-Плассхарт за ее выступление.

Мы вновь заявляем о нашей солидарности с правительством и народом Ирака, которые продолжают сталкиваться с политическими и экономическими проблемами и вызовами в области безопасности, и о своей поддержке этой страны. Считаем, что большинство этих проблем можно решить с помощью диалога, как на национальном, так и на региональном уровнях.

Приветствуем призыв премьер-министра аль-Казыми к национальному диалогу в Ираке. Инклюзивный диалог с участием всех политических сил, общин и слоев общества, включая женщин и молодежь, укрепит социальную ткань и будет способствовать примирению.

Запланированные парламентские выборы являются важнейшим элементом на пути к стабильности и восстановлению доверия к политической системе Ирака. Мы призываем все заинтересованные стороны в Ираке внести свой вклад в создание благоприятных условий для проведения заслуживающих доверия, прозрачных и всеобщих выборов. Создание высшего комитета для продвижения и мониторинга участия женщин в выборах и предотвращения насилия в отношении кандидатов-женщин является позитивным шагом в правильном направлении.

Продолжающаяся поддержка Ирака со стороны Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку в деле подготовки и проведения выборов имеет важное значение и помогает стране подготовиться к этому событию. Совет Безопасности должен откликнуться на просьбу Ирака и тщательно рассмотреть наиболее реальный способ организации наблюдения за ходом выборов.

Мы приветствуем принятие парламентом Ирака Закона «О выживших езидских женщинах», поскольку этот закон является важным шагом на пути к примирению и установлению ответственности и затрагивает серьезную проблему сексуального насилия в условиях конфликта. Мы также призываем правительство Ирака предпринять дальнейшие шаги для привлечения к ответственности за нарушение прав участников акций протеста, активистов гражданского общества и журналистов и при этом подчеркиваем важность защиты свободы слова и мирных собраний.

Глубокую тревогу вызывают непрекращающиеся нападения на дипломатические представительства и персонал глобальной коалиции против ДАИШ. Решительно осуждаем подобные нападения и вновь заявляем о своей неизменной поддержке борьбы Ирака против ДАИШ. Мы также подтверждаем необходимость уважения всеми сторонами суверенитета и территориальной целостности Ирака и отказа от любых военных действий, которые могли бы угрожать стабильности этой страны. Призываем правительство Ирака принять дополнительные меры для обеспечения государственного контроля над всеми вооруженными силами.

Мы полностью поддерживаем меры, принятые правительством Ирака с целью проведения срочно необходимых реформ для улучшения социально-экономической ситуации и методов управления, и вновь призываем к осуществлению мер, предложенных в аналитическом докладе.

Наконец, мы приветствуем заключение между правительством Ирака и региональным правительством Курдистана соглашения по Закону о федеральном бюджете, что является еще одним успешным примером разрешения разногласий путем диалога и, как мы надеемся, будет способствовать повышению уровня экономической и политической стабильности во всей стране.

Приложение IV

Заявление заместителя Постоянного представителя Франции при Организации Объединенных Наций Натали Бродхерст Эстиваль

[Подлинный текст на французском языке]

Я благодарю Специального представителя Генерального секретаря г-жу Жанин Хеннис-Плассхерт за ее выступление и хочу заверить ее в полной поддержке со стороны Франции ее обязанностей. Хотела бы также приветствовать представителя Ирака, участвующего в нашем сегодняшнем заседании. Наконец, хотела бы почтить память жертв пожара в больнице Ибн Аль-Хатиб 24 апреля и подтвердить солидарность Франции с Ираком в это трудное время.

Наша встреча проходит накануне продления мандата Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку. Мы выслушали обращенную к Организации Объединенных Наций просьбу иракских властей об оказании поддержки во время выборов. Надеемся, что Совет Безопасности положительно отреагирует на эту просьбу, принимая во внимание ограничения, затрудняющие работу Организации Объединенных Наций в Ираке. Международное сообщество должно иметь своих представителей на местах, чтобы провести свободные и прозрачные выборы, в которых смогут принять полноценное участие женщины. В этом отношении весьма позитивным событием является создание Комитета высокого уровня по мониторингу участия женщин. Наряду с Советом призываем партнеров Ирака и региональные организации, в которые обратился Ирак, также оказать помощь в организации наблюдения за ходом предстоящих выборов в соответствии с просьбами Ирака. Помимо выборов международное сообщество должно мобилизовать свои усилия на поддержку Ирака в утверждении его суверенитета.

Что касается ситуации внутри страны, то были объявлены реформы, направленные на удовлетворение законных чаяний населения. Теперь эти реформы необходимо реализовать, чтобы модернизировать экономику и побороть коррупцию. Необходимо также привлечь к ответственности лиц, виновных в совершении насилия в отношении протестующих. Мы также призываем установить и предать суду виновных в смерти активиста Ихаба Аль-Вазни, который был убит в субботу в Карбале. Возобновление насилия против представителей иракского гражданского общества вызывает особую тревогу, поскольку страна готовится к выборам, от которых зависит ее будущее.

Очень важно, чтобы иракцы могли пользоваться дарованными им конституцией свободой выражения мнений и свободой собраний. Это особенно необходимо для успеха национального диалога, о котором объявил премьер-министр.

С точки зрения безопасности крайне важно также, чтобы региональная напряженность не перекинулась на Ирак и чтобы никто не покусился на его территориальную целостность. Убеждены в том, что Ирак может стать источником позитивной региональной динамики, и приветствуем сбалансированную дипломатию, продвигаемую иракским правительством. Ирак может стать примером сосуществования для всего региона, о чем свидетельствует недавний визит Папы Римского Франциска в эту страну.

Для поддержания суверенитета Ирака также необходимо установить эффективный государственный контроль над всеми вооруженными группами.

Важно также продолжать вести борьбу с ДАИШ. В контексте угрозы, которая никуда не исчезла, а лишь видоизменилась, по-прежнему необходимо, чтобы международная коалиция оказывала поддержку властям Ирака по их просьбе. В этой связи мы призываем обеспечить безопасность баз и сил коалиции.

Стабилизация и восстановление освобожденных от ДАИШ районов также является приоритетной задачей, в частности в плане содействия возвращению перемещенных лиц. Для этого необходимо полностью выполнить Синджарское соглашение. Мы также с удовлетворением отмечаем проекты, запущенные в Мосуле в рамках инициативы «Возрождение духа Мосула», которую поддержала Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры. Наконец, для окончательной победы над ДАИШ ключевое значение имеет борьба с безнаказанностью. В этой связи приветствуем принятие эпохального Закона «О выживших езидских женщинах».

Решающее значение с гуманитарной и медицинской точек зрения имеет обеспечение равного доступа к вакцине против коронавирусной инфекции (COVID-19). В этой связи ключевую роль призван играть Глобальный механизм по обеспечению доступности вакцин против COVID-19. Мы должны обеспечить, чтобы внутренне перемещенные лица (ВПЛ) продолжали получать помощь и после их ухода из лагеря, особенно в том, что касается услуг в сфере охраны здоровья. Я вновь заявляю о необходимости обеспечения добровольного возвращения ВПЛ в безопасных и достойных условиях.

Стабильность и процветание Ирака также зависят от установления доверительных отношений между Багдадом и Эрбилем. Принятие бюджета на 2021 год является позитивным событием. Надеемся на продолжение диалога для урегулирования всех нерешенных вопросов в отношениях между двумя столицами.

В заключение хотел бы с удовлетворением отметить прогресс в решении вопроса о пропавших без вести гражданах Кувейта и третьих стран. Оpozнание останков восьми граждан Кувейта и одного гражданина Саудовской Аравии является позитивным моментом. Рассчитываем на дальнейшее сотрудничество между Ираком и Кувейтом в этом вопросе.

Приложение V

Заявление Постоянного представителя Индии при Организации Объединенных Наций Т.С. Тирумурти

Благодарю Специального представителя Жанин Хеннис-Плассхарт за ее выступление. Пользуясь случаем, хочу поздравить заместителя Специального представителя г-жу Ингибьёрг Сольрун Гисладоттир с недавним вступлением в должность. Я также приветствую присутствующего на этом заседании Постоянного представителя Ирака посла Мухаммеда Хусейна Бахр Алюлума.

Позвольте мне прежде всего заявить о твердой поддержке Индией усилий правительства Ирака по достижению мира, обеспечению стабильности и экономическому восстановлению посредством реформ, реконструкции и национального примирения. Индия всегда помогала Ираку в удовлетворении его неотложных потребностей. В прошлом мы поддерживали Международный фонд реконструкции Ирака, а также оказывали содействие по линии Всемирной продовольственной программы. Индия продолжает реализацию своей программы технического и экономического сотрудничества, которая с годами стала еще более масштабной.

Принятие Закона о первой поправке к Закону о Федеральном верховном суде, а также решение парламента о самороспуске в преддверии выборов, запланированных на 10 октября, устранили основные препятствия для проведения досрочных выборов. Приветствую шаги, предпринятые иракскими властями и Независимой высшей избирательной комиссией для обеспечения свободного, справедливого и инклюзивного характера избирательного процесса, несмотря на связанные с пандемией ограничения. Мы высоко ценим поддержку и техническую помощь, предоставляемую Миссией Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку и Программой развития Организации Объединенных Наций Независимой высшей избирательной комиссии в ее усилиях по обеспечению полной готовности к выборам.

Ключевое значение для обеспечения того, чтобы парламент и правительство действительно выражали интересы всех иракцев, имеет высокая явка избирателей на предстоящих выборах. Это также станет свидетельством доверия к правительству со стороны иракского народа. Для укрепления этого доверия правительство Ирака обратилось к Организации Объединенных Наций и международным наблюдателям с просьбой проконтролировать ход выборов, которую Индия полностью поддерживает. Важно, чтобы Совет Безопасности положительно отреагировал на просьбу Ирака.

Выборы не могут считаться действительно инклюзивными без полноценного и эффективного участия в них иракских женщин. В этом отношении мы положительно расцениваем шаги, предпринятые правительством для содействия участию женщин в выборах, а также для предотвращения и пресечения случаев насилия в отношении женщин-кандидатов, и, в частности, приветствуем создание с этой целью соответствующего высокого комитета.

Для успешного постконфликтного восстановления и экономического развития Ирака в стране должна поддерживаться стабильная и безопасная обстановка. Нас беспокоит увеличение числа нападений со стороны «Исламского государства в Ираке». Выражаем искренние соболезнования гражданам Ирака, потерявшим близких в результате этих подлых атак. Международное сообщество должно более активно сотрудничать с иракскими властями для оказания поддержки в их неустанных усилиях по борьбе с терроризмом в стране. Мы не можем позволить себе ослабить бдительность в борьбе с организацией «Исламское

государство Ирака и Леванта» и другими террористическими группировками в Ираке. Последствия неуместной самоуверенности в борьбе с терроризмом в прошлом должны стать уроком для нас. От рук боевиков ИГИЛ погибло 39 граждан Индии, и мы надеемся, что наступит день, когда террористы перестанут убивать ни в чем не повинных граждан.

Приветствуем принятие эпохального Закона «О выживших езидских женщинах». Выполнение положений этого важнейшего закона и недавно заключенного Синджарского соглашения поможет Ираку продвинуться вперед по пути обеспечения справедливости для жертв преступлений, совершенных ИГИЛ. Это также будет способствовать возвращению к нормальной жизни пострадавших, повышению качества их жизни и созданию условий для их безопасного возвращения путем реконструкции опустошенных террористами районов.

Несмотря на усилия правительства Ирака по обеспечению защиты всех дипломатических миссий, нападения на дипломатические учреждения и коалиционные силы продолжаются. Эти нападения угрожают стабильности Ирака и чреваты риском эскалации напряженности. Стабильность Ирака должна иметь первостепенное значение для региона. Надеемся также на то, что будет найдено долгосрочное решение вопроса о владении оружием вооруженными группами и другими негосударственными субъектами.

Необходимо положить конец случаям нарушения суверенитета и территориальной целостности Ирака под предлогом проведения контртеррористических операций. Соседние с Ираком страны должны сотрудничать с иракскими властями в устранении всех вызовов безопасности, с которыми они сталкиваются.

Недавний визит Папы Франциска в Ирак подчеркнул богатое культурное разнообразие и многоконфессиональное наследие страны. Этот визит способствовал также позитивному обсуждению вопросов укрепления религиозной терпимости, мирного сосуществования и обеспечения того, «чтобы никто не был забыт». Это крайне важно для достижения национального примирения и сохранения мира в Ираке. Еще одним шагом в правильном направлении стал призыв премьер-министра к всестороннему национальному диалогу.

Принятие Закона «О федеральном бюджете» является первым позитивным шагом по пути преодоления разногласий между правительством Ирака и региональным правительством Курдистана. Мы призываем обе стороны воспользоваться этим моментом и заключить долгосрочное и надежное соглашение по всем неурегулированным вопросам на взаимоприемлемой основе. Такие вопросы можно было бы также обсудить в рамках предлагаемого национального диалога.

Мы принимаем к сведению усилия правительства Ирака, направленные на решение проблемы внутренне перемещенных лиц в стране. Международное сообщество должно в полной мере уважать суверенитет и юрисдикцию Ирака и поддерживать его в решении этого вопроса в установленном национальными законами порядке.

Индия с удовлетворением отмечает недавнее опознание граждан Кувейта и третьих стран по их останкам, присланным иракскими властями в прошлом году, и возвращение останков пропавшего без вести иракского солдата из Кувейта. Эти усилия принесут утешение семьям погибших. Индия надеется, что благодаря плодотворному сотрудничеству между властями Ирака и Кувейта и поддержке со стороны Международного комитета Красного Креста и других международных партнеров удастся быстро достичь дальнейшего прогресса в этом вопросе, что позволит окончательно урегулировать его ко взаимному удовлетворению сторон.

В заключение позвольте мне подтвердить твердую приверженность Индии сохранению единства, суверенитета, независимости и территориальной целостности Ирака. Индию и Ирак объединяет общность цивилизации. Мы всегда поддерживали идею существования демократического, плюралистического, федеративного, единого и процветающего Ирака, идущего навстречу чаяниям своего народа. Будучи давним другом Ирака, Индия будет и далее выступать в качестве подлинного партнера в его усилиях по государственному строительству с целью обеспечить процветание его народа.

Приложение VI

Заявление Постоянного представителя Ирландии при Организации Объединенных Наций Джеральдин Бирн Нейсон

Хочу поблагодарить Специального представителя Генерального секретаря Жанин Хеннис-Плассхарт за ее действительно содержательное выступление на утреннем заседании. Также хочу поприветствовать представителя Ирака, который принимает участие в нашем сегодняшнем заседании.

Прежде всего хотела бы выразить наши глубочайшие соболезнования народу Ирака в связи с ужасающим пожаром, который произошел в больнице Ибн Аль-Хатиб в апреле. Эта глубочайшая трагедия прилась на время, когда иракский народ сталкивается с разрушительными последствиями коронавирусной инфекции. Наши мысли и молитвы, безусловно, обращены к семьям погибших и ко всем, кого затронула эта трагедия.

Ирландия приветствует обязательство правительства Ирака провести свободные и справедливые выборы в октябре. Мы с удовлетворением отмечаем важные подготовительные шаги, которые, как мы видим, иракские власти начали предпринимать в этом направлении со времени нашей последней встречи в феврале (см. S/2021/152). К ним относятся принятие поправки к Закону о Федеральном верховном суде, назначение членов суда и голосование в Совете представителей в поддержку решения о самороспуске накануне выборов — шаги, которые мы считаем очень важными.

Мы также приветствуем создание высшего комитета для поощрения и мониторинга участия женщин в выборах, а также принятие мер по предотвращению и пресечению насилия в отношении кандидатов-женщин, которые мы рассматриваем в весьма позитивном ключе.

Мы придаем важное значение рекомендации Высшей избирательной комиссии о регистрации внутренне перемещенных лиц для участия в голосовании, которая, по нашему мнению, должна быть незамедлительно воплощена в жизнь. Позвольте мне сегодня еще раз подчеркнуть, что для успеха политического и избирательного процессов абсолютно необходимо обеспечить участие в них всех слоев многообразного иракского общества.

Международное сообщество, конечно, должно играть важную роль в оказании конструктивной поддержки в проведении мирных, всеобщих и демократических выборов в октябре. Мы высоко оцениваем большую работу, проделанную Миссией Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) в рамках оказания помощи в подготовке к этому событию. Совет Безопасности должен интенсивно и оперативно работать над поиском путей оптимального выполнения своих обязательств перед Ираком и усиления и максимизации своей роли по мере того, как Ирак все активнее включается в такую важную работу, как строительство будущего для своего народа.

Не позднее как вчера Совет Безопасности имел честь еще раз услышать душераздирающие свидетельства Нади Мурад (см. S/2021/460). Принятие Закона «О выживших езидских женщинах» представляет собой настоящий прорыв в усилиях по обеспечению возмещения ущерба членам этой общины и принадлежащим к другим группам меньшинств женщинам, которые перенесли колоссальные страдания в результате преступных действий «Исламского государства Ирака и Леванта», в том числе подверглись сексуальному и гендерному насилию, связанному с конфликтом. В настоящее время необходимо, причем безотлагательно, в интересах выживших не дать виновным в соверше-

нии этих чудовищных преступлений уйти от ответственности и добиться их осуждения. Как отметила г-жа Мурад в своем вчерашнем брифинге: «Для того чтобы на основе имеющихся доказательств добиться правосудия и наказать виновных, нужны практические действия». Мы настоятельно призываем Ирак создать необходимую законодательную базу.

Ирландия по-прежнему обеспокоена в связи с сообщениями о продолжающихся террористических атаках по всей стране. Еще раз заявляем, что мы решительно отвергаем любые попытки дестабилизировать Ирак. Мир и стабильность в Ираке необходимы для процветания не только его собственного народа, но и всего региона.

Право на свободу выражения мнений и право на свободу собраний закреплены в Конституции Ирака. Эти права, однако, по-прежнему нарушаются, как и отсутствуют гарантии справедливого судебного разбирательства. Убийство видного активиста в Кербеле и нападение на журналиста в Ад-Дивании вызывают глубокую тревогу и являются неприемлемыми. Мы призываем федеральные и региональные власти активизировать усилия с целью защитить эти права и положить конец безнаказанности.

Принятие в марте Закона о федеральном бюджете на 2021 год стало важной вехой и реальным примером того, чего можно достичь на базе конструктивного диалога и компромисса между властями в Багдаде и Эрбиле. Призываем все стороны поддерживать этот дух сотрудничества и продолжать добросовестно выполнять соглашение по бюджету. Кроме того, приветствуем усилия правительства Ирака по борьбе с коррупцией и привлечению к ответственности лиц, уличенных в коррупции.

Подобно остальным, мы также рады видеть, что в течение последних месяцев достигнут дальнейший прогресс в деле установления личности пропавших без вести граждан Кувейта и третьих стран и возвращения пропавшего кувейтского имущества. Надеемся на дальнейший прогресс в решении этого важного вопроса.

Наконец, хотела бы еще раз заявить о твердой поддержке Ирландией Специального представителя и поблагодарить ее и ее команду за отменную и критически важную работу. Надеемся на продление мандата МООНСИ в Совете Безопасности в ближайшие недели.

Приложение VII

Заявление Постоянного представителя Кении при Организации Объединенных Наций Мартина Кимани

Благодарю Специального представителя Генерального секретаря Жанин Хеннис-Плассхерт за ее выступление и принимаю к сведению доклад Генерального секретаря о работе Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) (S/2021/426).

Что касается политической ситуации, то Кения высоко оценивает подготовку к выборам, которые, по нашему твердому убеждению, должны быть всеобщими, прозрачными, свободными и честными и должны заложить прочную основу для социальной сплоченности, политической стабильности и государственного строительства. Недавнее создание высшего комитета для поощрения и мониторинга участия женщин в выборах действительно является позитивным шагом в направлении обеспечения всеобщего характера выборов. Кения поддерживает просьбу Ирака об участии Организации Объединенных Наций в наблюдении за этими выборами.

Мы также приветствуем вклад Европейского союза в осуществляемый под руководством Организации Объединенных Наций проект по оказанию помощи в наращивании организационно-кадрового потенциала Независимой высшей избирательной комиссии в рамках подготовки к выборам в октябре 2021 года. Мы также приветствуем активную поддержку выборов со стороны Соединенных Штатов Америки.

Кроме того, Кения принимает к сведению другие позитивные события, включая учреждение Верховного суда, а также достигнутый Советом представителей 31 марта прогресс в работе над Законом о федеральном бюджете.

Мы признаем, что прогресса удалось достичь после длительных переговоров между политическими партиями и федеральным и региональными правительствами Курдистана. Мы призываем стороны поддержать эту позитивную динамику путем координации выполнения обязательств и проведения инклюзивного национального диалога. Такие действия помогут укрепить столь необходимое доверие и снимут политическую напряженность в преддверии предстоящих выборов.

Кения также приветствует введение в действие Закона «О выживших езидских женщинах», что стало важным шагом на пути к удовлетворению потребностей жертв зверств, совершенных организацией «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ), особенно в отношении езидов, туркмен, христиан и шабаков.

Что касается ситуации в области безопасности, то Кения осуждает недавние нападения с применением насилия на севере страны. Мы призываем МООНСИ прилагать усилия с целью деэскалации военных операций, которые угрожают жизни населения, включая уязвимые слои, особенно женщин и детей.

Мы также осуждаем нападения ДАИШ/ИГИЛ в нескольких провинциях Ирака, включая недавние нападения в районе Садр-Сити к востоку от Багдада. Мы настаиваем на том, что с террористами следует обращаться как с таковыми и не легитимизировать их путем присвоения им политического статуса.

Мы должны продолжать поддерживать роль Следственной группы Организации Объединенных Наций по содействию привлечению к ответственности за преступления, совершенные ДАИШ/«Исламским государством

Ирака и Леванта», которая принимает меры с целью привлечь ИГИЛ к ответственности за совершенные в этой стране преступления. Более того, крайне важно не допустить превращения Ирака в международную площадку, на которой государства и негосударственные субъекты будут сводить счеты в ущерб безопасности, политической стабильности и социально-экономическому прогрессу народа Ирака.

Кения принимает к сведению похвальный прогресс, достигнутый в опознании останков пропавших без вести кувейтских граждан, а также поиске кувейтского имущества. Мы призываем к продолжению активного сотрудничества и надеемся на дальнейший прогресс по этому делу.

Это, наконец, подводит меня к вопросу гуманитарной ситуации. Учитывая, что в лагере Эль-Холь в Сирии проживают тысячи иракцев, важное значение для региона приобретают вопросы репатриации граждан из лагерей и приоритизации задачи создания возможностей для разъединения, а также вопрос наращивания потенциала.

Кроме того, Кения с удовлетворением отмечает совместный план гуманитарного реагирования Организации Объединенных Наций и правительства Ирака на 2021 год с целью оказания помощи 1,5 миллиона человек в уязвимом положении, особенно учитывая, что 4,1 миллиона иракцев по-прежнему нуждаются в гуманитарной помощи и защите.

В заключение Кения повторяет свой призыв ко всем сторонам поддерживать политическую независимость, суверенитет, единство и территориальную целостность Ирака. Мы подтверждаем нашу поддержку Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку и ее деятельности с целью содействия правительству и народу Ирака в продвижении инклюзивного политического диалога, а также национального примирения и примирения на уровне общин.

У меня есть несколько вопросов к Специальному представителю. Каков прогресс Ирака в борьбе с терроризмом? Не могли бы Вы, г-жа Специальный представитель, сообщить нам, на какой стадии находится судебное расследование в национальных судах в отношении боевиков ИГИЛ иракского происхождения? Как Вы оцениваете поддержку работы Следственной группы Организации Объединенных Наций по содействию привлечению к ответственности за преступления, совершенные ДАИШ/«Исламским государством Ирака и Леванта», со стороны народа и политиков?

Приложение VIII

Заявление Постоянного представителя Мексики при Организации Объединенных Наций Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса

[Подлинный текст на испанском языке]

Я благодарю Специального представителя Хеннис-Плассхарт за ее содержательное сообщение, а также благодарю представителя Ирака.

Мексика выражает серьезную озабоченность по поводу нестабильной ситуации в сфере безопасности в Ираке и многочисленных случаев насилия в различных частях страны. Кроме того, мы вновь самым решительным образом осуждаем ракетные обстрелы окрестностей аэропорта Эрбиля, а также авиабаз Балад и Эйн-аль-Асад и призываем все вооруженные группы в Ираке прекратить все акты насилия.

Кроме того, мы высоко ценим решительную поддержку Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) в организации предстоящих выборов, поскольку признаем важность проведения регулярных, свободных и прозрачных выборов для укрепления любого демократического государства. Мы отмечаем прогресс в деле набора и обучения сотрудников избирательных комиссий и приветствуем усилия по обеспечению полного, равного и значимого участия женщин в избирательном процессе. Мы особенно высоко оцениваем создание комитета для поощрения и мониторинга участия женщин в выборах и предложения мер по предотвращению и решению проблемы насилия в отношении женщин-кандидатов.

В этом же ключе Мексика признает действия Ирака по реализации повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности, включая, во-первых, увеличение числа женщин среди государственных служащих, занимающих высокие посты; во-вторых, разработку второго национального плана по выполнению резолюции 1325 (2000); и, как упоминалось выше, в-третьих, содействие активному участию женщин в выборах. Мы также приветствуем недавнее утверждение Советом представителей Закона «О выживших езидских женщинах», в котором осуждаются преступления геноцида, преступления против человечности и акты гендерного насилия, совершенные организацией «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ) против членов общин езидов, туркмен, христиан и шабаков.

Что касается гуманитарной ситуации, то мы с удовлетворением отмечаем поступление партии из 336 000 вакцин против коронавирусной инфекции (COVID-19) через Механизм по обеспечению глобального доступа к вакцинам против COVID-19 и проведение организационной работы, необходимой для получения и распространения 20 миллионов доз вакцин. Мы надеемся, что как можно скорее будет проведена эффективная кампания по вакцинации.

Третьего марта власти центральной тюрьмы города Эн-Насирия казнили трех человек, приговоренных к смертной казни за терроризм. К этим трем казням следует добавить еще 21 смертный приговор, приведенный в исполнение в ноябре прошлого года. Мексика вновь заявляет о своем неприятии смертной казни. Смертная казнь представляет собой серьезное нарушение прав человека, а также отражает унижающее достоинство обращение с непоправимыми последствиями. Мексика призывает правительство Ирака поощрять действия, направленные на введение моратория на применение смертной казни и ее окончательную отмену.

Наконец, наша страна подтверждает свою приверженность задаче скорейшего продления мандата МООНСИ, для чего мы будем работать в тесном сотрудничестве и координации с членами Совета Безопасности.

Приложение IX

Заявление заместителя Постоянного представителя Нигера при Организации Объединенных Наций Ньянду Аужи

[Подлинный текст на французском языке]

Прежде всего я хотел бы поблагодарить г-жу Жанин Хеннис-Плассхарт за ее выступление. Я также приветствую принимающего участие в этом заседании представителя Ирака.

Наша страна высоко оценивает усилия иракского правительства с целью преодолеть многочисленные кризисы, с которыми сталкивается страна, и направить ее развитие в новое русло.

Наша делегация поддерживает призыв премьер-министра от 8 марта к проведению инклюзивного национального диалога для восстановления единства Ирака.

Ирак сильно пострадал от войн, и его народ стремится к стабильной и процветающей жизни. Международное сообщество должно сыграть важную роль в рамках получивших новых импульс усилий страны с целью обретения стабильности и надежды.

Заслуживают похвалы усилия иракских властей по развитию мирных отношений с соседними странами и расширению регионального и глобального партнерства. Как отмечается в докладе Генерального секретаря (S/2021/426), международное сотрудничество остается ключевым фактором в решении проблем, связанных с пандемией коронавирусной инфекции, региональной нестабильностью, изменением климата и многими другими вопросами.

Однако, что касается защиты прав человека, наша делегация по-прежнему глубоко обеспокоена сообщениями о продолжающихся арестах и актах насилия и запугивания в отношении демонстрантов, активистов гражданского общества, правозащитников и журналистов. В частности, мы осуждаем недавнее убийство Ихаба аль-Вазни, который был застрелен в минувшее воскресенье возле своего дома. Таким образом, с 2019 года было убито 30 правозащитников. Систематические попытки угрожать гражданам и препятствовать осуществлению их основного права на мирные собрания и свободу выражения мнений недопустимы. Мы призываем правительство Ирака защищать и гарантировать права человека всех мирных демонстрантов, активистов гражданского общества и правозащитников.

Мы также призываем правительство Ирака принять необходимые меры по выполнению его обязательства создать орган, который занимался бы расследованием убийств активистов и правозащитников и привлекал виновных к ответственности.

Что касается избирательного процесса, то мы вновь заявляем о нашей поддержке усилий иракского правительства, Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку и Независимой высшей избирательной комиссии по подготовке к предстоящим выборам и обеспечению их свободного, справедливого, всеобщего и честного проведения.

Наша делегация призывает Организацию Объединенных Наций и все ее государства-члены обеспечить Миссию Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку необходимыми ресурсами для оказания Ираку поддержки в организации и проведении заслуживающих доверия, свободных и справедливых выборов при полном соблюдении его суверенитета. Совет

Безопасности и все соответствующие структуры Организации Объединенных Наций должны откликнуться на просьбу правительства Ирака об организации наблюдения за ходом выборов.

Необходимо также обеспечить участие в выборах всех социальных слоев населения Ирака. Именно поэтому мы вновь указываем на необходимость привлечения к политическому процессу женщин, которые во время конфликтов играют в своих общинах роль неформальных лидеров, а также молодежи.

Что касается вопроса о без вести пропавших лицах, имуществе и архивах Кувейта и третьих стран, то наша делегация призывает Ирак и Кувейт укреплять сотрудничество между собой в улаживании всех нерешенных вопросов. Установление недавно личности по останкам тел восьми пропавших без вести кувейтцев и одного гражданина третьей страны вселяет оптимизм. В том же духе мы приветствуем передачу Кувейтом Ираку останков иракского солдата — первый подобный случай с 2013 года.

В заключение Нигер хотел бы еще раз подчеркнуть, что по мере того, как Ирак последовательно старается выйти из глубокого кризиса, в котором он находится несколько последних лет, мы не должны упускать из виду тот факт, что победа над «Исламским государством Ирака и Леванта» вовсе не означает его полного разгрома в этом регионе мира, о чем свидетельствуют недавние нападения в Ираке на Глобальную коалицию по борьбе с ДАИШ. Поэтому мы призываем иракские власти и Глобальную коалицию по борьбе с ДАИШ сохранять бдительность и продолжать вести борьбу с терроризмом, чтобы не дать этим силам зла вновь вершить свои черные дела.

Приложение X

Заявление Постоянного представителя Норвегии при Организации Объединенных Наций Моны Юуль

Прежде всего мы благодарим Специального представителя Генерального секретаря и главу Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) г-жу Жанин Хеннис-Плассхарт за ее выступление. Мы высоко ценим работу МООНСИ в Ираке и поддержку, которую она оказывает Независимой высшей избирательной комиссии в подготовке к проведению в октябре досрочных парламентских выборов.

Мы рады, что за время после нашей последней встречи в феврале (см. S/2021/152) правительством Ирака были предприняты важные шаги для подготовки к выборам, в том числе внесена необходимая поправка в Закон о Федеральном верховном суде. Мы также приветствуем создание высшего комитета для поощрения и мониторинга участия женщин и внесения предложений по мерам предотвращения насилия в отношении женщин-кандидатов и устранения этой проблемы.

Мы поддерживаем адресованную Организации Объединенных Наций просьбу Ирака организовать наблюдение за ходом выборов и призываем Совет как можно скорее принять соответствующее решение, чтобы удовлетворить эту просьбу. Проведение свободных, справедливых и прозрачных выборов жизненно необходимо как для устранения любых сомнений в честности избирательного процесса и обеспечения доверия к нему со стороны общества, так и для стабилизации ситуации в Ираке. Свобода слова и собраний по-прежнему имеет жизненно важное значение для демократического развития Ирака.

Норвегия осуждает недавние случаи насилия в Ираке, в том числе убийство в прошлое воскресенье в Кербеле активиста Ихаба Аль-Вазни и вчерашнее убийство журналиста в Эд-Дивании. Мы призываем иракские власти найти виновных и привлечь их к ответственности. В связи с проведением в Ираке выборов в октябре необходимо обеспечивать безопасность и защиту всех иракских граждан.

Чтобы достичь стабильности в долгосрочной перспективе нужно устранить коренные причины конфликта и нестабильности. Необходимо запустить социально-экономические и политические реформы и прилагать больше усилий к примирению. Норвегия полностью поддерживает призыв к всеохватному национальному диалогу, с которым недавно, после исторического мартовского визита в Ирак Папы Франциска, обратился к жителям страны премьер-министр Аль-Казыми. Мы также приветствуем прогресс в согласовании Закона о федеральном бюджете и договоренности между Багдадом и Эрбилем. Мы призываем Багдад и Иракский Курдистан продолжить диалог, чтобы урегулировать все нерешенные вопросы и продолжать развивать сотрудничество между собой.

В более пристальном внимании нуждается реализация соглашения по Синджару. Выполнение этого соглашения должно обеспечиваться на основе диалога между пострадавшими сторонами и привести к восстановлению сферы базовых услуг. Норвегия также приветствует принятие знакового Закона о подвергшихся насилию езидских женщинах. Привлечение к ответственности виновных и торжество справедливости для пострадавших — необходимое условие национального исцеления и примирения.

Однако, несмотря на все эти позитивные события, ситуация в Ираке продолжает вызывать тревогу и требовать к себе пристального внимания в этот переломный для страны момент. Обстановка в плане безопасности оста-

ется неустойчивой и нестабильной. Нас по-прежнему глубоко беспокоят сохраняющаяся террористическая активность «Исламского государства Ирака и Леванта», а также неоднократные нападения на силы коалиции.

Как бы то ни было, продолжающееся взаимодействие Ирака с его международными и региональными партнерами в деле укрепления мира и региональной стабильности вселяет оптимизм. В этой связи Норвегия хотела бы подчеркнуть необходимость дальнейших усилий в связи с проблемой изменения климата и нехватки воды. Как отмечается в докладе Генерального секретаря (S/2021/426), такие общие проблемы, как изменение климата, требуют совместных решений для обеспечения стабильного и безопасного будущего.

В постоянном внимании также нуждаются последствия перемещения населения. Хотя мы и приветствуем объявленную правительством приостановку закрытия лагерей для внутренне перемещенных лиц, нас по-прежнему беспокоит серьезная гуманитарная ситуация в целом, и мы призываем к поиску долговременных решений. Необходимо обеспечить добровольное и устойчивое возвращение перемещенных лиц в свои дома в условиях безопасности и уважения к их достоинству. Пандемия коронавирусного заболевания также больно ударила по Ираку, усугубив эти и другие проблемы. В этой связи мы выражаем глубочайшие соболезнования пострадавшим от трагического пожара в больнице Ибн аль-Хатиба в Багдаде.

В заключение приветствуем прогресс, достигнутый в возвращении кувейтской собственности и репатриации граждан Кувейта и третьих стран, а также останков погибших. Мы воздаем Ираку и Кувейту должное за их сотрудничество в решении этих гуманитарных вопросов.

Приложение XI

Заявление первого заместителя Постоянного представителя Российской Федерации при Организации Объединенных Наций Дмитрия Полянского

[Подлинный текст на русском языке]

Прежде всего хотел бы выразить глубокое сожаление в связи с тем, что мы вновь вынуждены проводить заседание Совета Безопасности в неформальном виртуальном формате, хотя ничто не препятствует нам вернуться к очным заседаниям в зале Совета Безопасности, отвечающем всем требованиям по социальному дистанцированию, соблюдаемым в связи с пандемией коронавируса. Нерешительность в этом вопросе ряда наших коллег, наблюдающих, так же, как и мы, за постепенным улучшением эпидемиологической ситуации в Нью-Йорке и ускорившимся возвращением города к нормальной жизни, рискует поставить под удар репутацию Совета Безопасности. Просим китайское председательство предпринять усилия с тем, чтобы наш Совет мог без промедления вернуться к традиционным формам и методам работы.

Благодарим Специального представителя Жанин Хеннис-Плассхарт за брифинг. Вновь подтверждаем нашу поддержку деятельности Миссии по содействию в Ираке во всех сферах вверенного ей мандата.

Выражаем озабоченность многочисленными вызовами, с которыми по-прежнему сталкивается дружественный Ирак. Деградация социально-экономического положения провоцирует протесты населения. Ситуация усугубляется резким снижением уровня доходов государства из-за падения цен на нефть и распространения коронавирусного заболевания. На этом фоне продолжают вылазки террористического бандподполья.

Мы поддерживаем усилия правительства во главе с премьер-министром Аль-Казыми по оздоровлению положения в Ираке, обеспечению там безопасности и правопорядка. Вместе с тем понимаем, что быстро решить стоящие перед иракскими властями проблемы невозможно. Международного внимания и содействия требует социально-экономическая и гуманитарная сфера, особенно на фоне пандемии коронавируса и необходимости восстановления районов, пострадавших от «Исламского государства Ирака и Леванта». В этой связи приветствуем принятие бюджета на 2021 год. Этот шаг позволит разблокировать решение нескольких актуальных вопросов, среди которых проведение выборов, распределение доходов от нефти, реализация социальных проектов.

Сохраняет актуальность борьба с терроризмом. Несмотря на достигнутые иракцами успехи на контртеррористическом фронте, ситуация в области безопасности в стране остается хрупкой, в том числе за счет активизации террористического подполья. При этом исходим из необходимости того, чтобы все вовлеченные в борьбу с терроризмом в Ираке игроки уважали суверенитет иракского государства и координировали свои действия с Багдадом.

Одной из приоритетных задач кабинета премьер-министра Аль-Казыми является подготовка к проведению досрочных парламентских выборов, которые намечены на октябрь. Рассчитываем, что ведущим политическим силам страны удастся достичь по этой теме необходимого единства. Позитивно рассматриваем обращение иракцев в Совет Безопасности о привлечении МООНСИ к мониторингу парламентских выборов. Готовы к предметному обсуждению данного вопроса в Совете в контексте предстоящего продления мандата этой Миссии.

Особой поддержки заслуживает настрой Багдада и Эль-Кувейта на скорейшее урегулирование всех проблемных вопросов ирако-кувейтского досье с учетом стабильной позитивной динамики в этом процессе.

Подтверждаем наш последовательный подход, согласно которому Ирак не должен становиться ареной региональной конфронтации. Призываем всех внешних игроков, заинтересованных в стабилизации внутреннего положения в Ираке, воздерживаться от шагов, которые могут негативно повлиять на обстановку в этой стране. Мы высоко ценим усилия Багдада по выстраиванию добрососедских отношений. Рассчитываем, что Ирак и другие регионалы реализуют имеющийся дипломатический потенциал для коллективного продвижения мира и стабильности во всем ближневосточном регионе, в том числе на основе резолюции 598 (1987) и соответствующей российской концепции.

Приложение XII

Заявление Постоянного представителя Сент-Винсента и Гренадин при Организации Объединенных Наций Инги Ронды Кинг

Хотела бы также поблагодарить Специального представителя Жанин Хеннис-Плассхарт за ее сообщение и выразить нашу признательность ей и ее сотрудникам за последовательную работу в Ираке. Приветствую также нашего коллегу Постоянного представителя Ирака посла Мухаммеда Хусейна Бахра Алюлума.

Прежде всего хотелось бы отметить последовательные усилия правительства Ирака по обеспечению проведения свободных, справедливых и честных выборов, в том числе путем принятия Закона о первой поправке к Закону о федеральном Верховном суде, чтобы сертифицировать результаты выборов. В этом отношении решающее значение имеет постоянная поддержка, которую Независимая высшая избирательная комиссия получает от Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) в обеспечении тщательной и эффективной подготовки к выборам. Невозможно переоценить важность всеобщего характера выборов. Поэтому мы приветствуем то внимание, которое Совет министров уделяет продвижению и мониторингу участия женщин в этом процессе, а также предложенные Генеральным секретариатом меры по предотвращению и решению проблемы насилия, которому подвергаются кандидаты из числа женщин. Нынешние выборы предоставляют возможность восстановить единство Ирака. В этом контексте также отмечаем призыв премьер-министра Аль-Казыми к всеобъемлющему национальному диалогу для укрепления взаимопонимания между общинами в Ираке и восстановления социальной ткани этой страны.

Пользуясь случаем, приветствуем также принятие Советом представителей Закона о переживших насилие езидских женщинах. Принятие этого закона стало важной вехой: это первый случай правового признания правительства преступлений, совершенных организацией «Исламское государство Ирака и Леванта» в отношении езидов, туркмен, христиан и шабаков, в качестве военных преступлений. Решение о предоставлении помощи и возмещении ущерба в соответствии с этим Законом, а также запрет на амнистию в будущем лиц, совершивших перечисленные в нем преступления, это важный шаг, заслуживающий одобрения. Необходимо продолжать усилия по обеспечению отправления правосудия.

На фоне усилий по подготовке к выборам правительству приходится отвлекать ресурсы на решение проблем, вызванных ростом числа случаев коронавирусного заболевания (COVID-19). Решающее значение в борьбе с COVID-19 имеют поставки в Ирак партнерами COVAX вакцин от COVID-19 по линии Механизма COVAX по обеспечению глобального доступа к вакцинам. Кроме того, приветствуем усилия Программы развития Организации Объединенных Наций по восстановлению работы медицинских учреждений и высоко оцениваем продолжающееся взаимодействие Всемирной организации здравоохранения с министерством здравоохранения страны в рамках выработки меры для снижения риска заражения COVID-19. Речь идет о действительно позитивных сдвигах, но мы призываем международное сообщество удвоить усилия по укреплению потенциала правительства противостоять пандемии и обусловленным ею экономическими и гуманитарными проблемами. Кроме того, призываем все государства-члены поддержать План гуманитарного реагирования для Ирака на 2021 год.

Бесполезно обсуждать гуманитарную ситуацию, закрывая глаза на серьезное воздействие изменения климата на Ирак — одной из наиболее уязвимых перед этой проблемой страной в мире. Из года в год бьющая все рекорды жара угрожает здоровью иракцев, приводит к засухе и уничтожает посевы, а нехватка воды переросла в полноценный водный кризис. Влияние долгих лет конфликта на окружающую среду, а также новая угроза, заключающаяся в том, что основными источниками загрязнения, находящимися на большом удалении от страны, не принимается никаких мер для сокращения объемов выбросов, привела к тому, что эта древняя земля с богатой историей в наши дни превратилась в эпицентр климатического кризиса. Приветствуем все усилия по устранению чрезвычайной климатической ситуации и решению проблемы уязвимости и призываем всех, кто несет за это наибольшую ответственность, безотлагательно принять соответствующие меры. Выступаем за последовательную реализацию мер по повышению устойчивости к изменению климата и решению таких проблем, как нехватка воды, поскольку основные факторы риска не могут рассматриваться в отрыве от борьбы с угрозами безопасности.

Идентификация останков и возвращение всех граждан Кувейта и третьих стран, а также их имущества позволит дать хоть какое-то утешение родственникам этих людей. Приветствуем дальнейший прогресс в установлении личности и имущества пропавших без вести людей в отчетный период. Конструктивное сотрудничество между Республикой Ирак и Государством Кувейт имеет большое значение для достижения прогресса в работе над этим гуманитарным делом. Отмечаем неустанные усилия МООНСИ, а также роль Международного Комитета Красного Креста в поддержке и продвижении этой работы.

Наконец, подтверждаем нашу поддержку Специального представителя Генерального секретаря Хеннис-Плассхарт и МООНСИ и заявляем о своей солидарности с иракским народом.

Приложение XIII

Заявление Постоянного представительства Туниса при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на арабском языке]

Прежде всего хотел бы поблагодарить Специального представителя Генерального секретаря по Ираку и главу Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) г-жу Жанин Хеннис-Плассхарт за ее содержательное выступление.

Наша делегация высоко оценивает различные важные реформы, которые уже некоторое время проводятся в Ираке. Эти реформы заслуживают полной поддержки и помощи со стороны международного сообщества. В этой связи Тунис призывает продолжать подготовку к выборам в законодательные органы, запланированным на октябрь 2021 года. В частности, следует обеспечить расширение полномочий Федерального верховного суда и провести назначение его членов, обеспечить регистрацию избирателей, назначить национальных наблюдателей, а также продолжить поддерживать потенциал Независимой высшей избирательной комиссии и содействовать участию иракских женщин в выборах. Такая подготовка заложит хорошую основу для проведения справедливых, прозрачных и заслуживающих доверия выборов, призванных обеспечить безопасность, мир и процветание, к которым стремится иракский народ.

Тунис одобряет стремление Ирака укрепить роль МООНСИ для получения дополнительных рекомендаций, поддержки и помощи и обеспечения наблюдения в целях успешного проведения этих важных выборов. Мы также высоко оцениваем призыв премьер-министра Ирака Мустафы аль-Казыми к проведению открытого национального диалога, который будет способствовать укреплению политической стабильности и национального единства в Ираке.

Мы также вновь заявляем, что необходимо уважать суверенитет и соблюдать территориальную целостность Ирака в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и всеми международными документами для недопущения превращения страны в место разворачивания регионального конфликта между внешними силами.

В соответствии с общей направленностью реформ Ирак продолжает принимать все необходимые меры для преодоления сложной экономической ситуации и выполнения рекомендаций, изложенных в «Белой книге по экономической и финансовой реформе», на местах. Мы также приветствуем смелые решения по борьбе с коррупцией и бесхозяйственностью, отражающие перспективное видение формирования развитой и процветающей иракской экономики.

Наша делегация с глубоким удовлетворением отмечает примирение, достигнутое между федеральным правительством и региональным правительством Курдистана. Принятие закона о федеральном бюджете представляет собой еще один конструктивный шаг в направлении устранения неурегулированных разногласий и готовит почву для установления мирных и прочных отношений на благо Ирака.

Тунис выражает свою полную солидарность с Ираком в его борьбе с остатками террористических групп и продолжающимися нападениями «Исламского государства Ирака и Леванта». Тунис призывает международное сообщество поддержать Ирак в этой борьбе.

Что касается ирако-кувейтских отношений, то мы выражаем удовлетворение в связи со значительным прогрессом, достигнутым на гуманитарном фронте, а также в связи с обменом останками идентифицированных лиц. Мы высоко ценим сотрудничество между этими двумя государствами и их неустанные усилия по дальнейшему укреплению этого сотрудничества, а также усилия Ирака по выполнению своих обязательств и продолжению поиска пропавших без вести лиц и кувейтских архивов.

В заключение хочу сказать, что наша делегация поддерживает продление мандата МООНСИ и высоко оценивает роль Управления и учреждений Организации Объединенных Наций в поддержке усилий Ирака и содействии развитию его потенциала в многочисленных областях.

Приложение XIV

Заявление заместителя Постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций Джонатана Аллена

Позвольте мне поблагодарить Специального представителя Генерального секретаря Хеннис-Плассхарт и ее коллег по Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку за их неустанную напряженную работу в сложных условиях.

Сегодня я хотел бы сосредоточить свое выступление на проблеме выборов, экономических и гуманитарных вопросах, а также вопросах безопасности. В связи с этим позвольте мне начать с важнейшего стоящего перед всеми нами вопроса — вопроса о выборах. Как и Постоянный представитель Соединенных Штатов и другие участники сегодняшнего заседания, хочу подчеркнуть, что этот год является поворотным для Ирака. Запланированные на октябрь выборы могут стать определяющим моментом в истории и шагом к укреплению стабильности. Важно, чтобы итоги этих выборов были восприняты иракским народом как отражающие его волю. В этой связи я приветствую решимость правительства Ирака провести свободные, справедливые и заслуживающие доверия выборы. Соединенное Королевство полностью привержено демократическому процессу в Ираке, и мы рассчитываем на обсуждение вопроса о том, как Организация Объединенных Наций может значимо усилить свою поддержку выборов в дополнение к уже оказываемой технической помощи. Говоря о выборах, я хотел бы также с удовлетворением отметить учреждение высшего комитета для поощрения и мониторинга участия женщин в выборах и внесения предложений, касающихся мер по предотвращению и пресечению насилия в отношении кандидатов-женщин.

Позвольте мне теперь обратиться к экономике. Хотя мы приветствуем тот факт, что парламент Ирака одобрил бюджет на 2021 год, мы отмечаем исключение из него ряда более масштабных мер, направленных на проведение экономической реформы. Это создает риск того, что Ирак будет и далее подвержен воздействию колебаний цен на нефть, а это, в свою очередь, ставит под угрозу достижение страной устойчивого и инклюзивного развития, а также ограничивает ее возможности в плане сокращения масштабов нищеты. Поэтому мы настоятельно призываем правительство продолжать эти столь необходимые экономические реформы.

В этой связи мы приветствуем продолжающуюся работу Специального представителя и его поддержку усилий правительства Ирака по борьбе с коррупцией. Как признало само правительство Ирака, борьба с коррупцией имеет жизненно важное значение для экономического развития Ирака и укрепления стабильности в стране. Важно, чтобы эта работа велась с соблюдением уголовно-процессуального законодательства, в том числе при обеспечении надлежащих процессуальных норм, справедливости и транспарентности в рамках демократической системы Ирака.

Мы по-прежнему обеспокоены гуманитарной ситуацией, в которой находятся 1,2 миллиона внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) в стране, а также закрытием созданных для них лагерей. С 2014 года Великобритания выделила более 380 млн долл. США на гуманитарную поддержку Ирака, обеспечив миллионам людей кров, медицинскую помощь и чистую воду. Мы приветствуем недавнее представление правительством Ирака национального плана по воз-

вращению ВПЛ и настоятельно призываем правительство уделять приоритетное внимание поиску устойчивых и долгосрочных решений для находящихся в стране ВПЛ, а также тесно координировать свои действия с Организацией Объединенных Наций в целях обеспечения безопасного, достойного и добровольного возвращения беженцев.

Позвольте мне также сказать, что мы с удовлетворением отмечаем первую осуществленную 25 марта Механизмом COVAX по обеспечению глобального доступа к вакцинам поставку вакцин в Ирак в рамках собственного плана Ирака по вакцинации уязвимых слоев населения. Великобритания выделила 750 млн долл. США на финансирование Механизма COVAX, и мы с гордостью отмечаем, что страны Группы семи обязались в общей сложности выделить более 7 млрд долл. США.

Говоря о проблеме безопасности, я хочу осудить недавние нападения, произошедшие в Иракском Курдистане, и заявить о поддержке расследования, проводимого правительством с целью привлечения виновных к ответственности. Продолжающиеся по всей стране нападения организации «Исламское государство Ирака и Аш-Шама» (ИГИШ) подрывают стабильность Ирака, а также демонстрируют важность постоянной работы глобальной коалиции по борьбе с ИГИШ, естественно, проводимой в тесном партнерстве с иракскими силами безопасности.

Правительство Ирака стремится укрепить свои связи с соседями по региону. Мы продолжаем поддерживать этот подход и вновь заявляем о важности диалога и сотрудничества между Ираком и Турцией в целях борьбы с терроризмом, обеспечения региональной безопасности и защиты гражданского населения. В контексте отношений со странами региона позвольте мне с глубоким удовлетворением отметить общую приверженность правительств Ирака и Кувейта достижению прогресса в деле о пропавших без вести гражданах Кувейта и пропавшем кувейтском имуществе в соответствии с резолюцией 2107 (2013), о чем свидетельствует недавняя передача Ираком кувейтского имущества. Идентификация останков еще восьми пропавших без вести кувейтцев стала подлинно конструктивным шагом.

В заключение позвольте мне заявить, что Соединенное Королевство намерено и впредь поддерживать правительство и народ Ирака в предстоящие крайне важные для них месяцы по мере того, как они продолжают добиваться укрепления стабильности в стране путем проведения хорошо организованных выборов, осуществления важнейших экономических реформ и эффективной борьбы с терроризмом.

Приложение XV

Заявление Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций Линды Томас-Гринфилд

Позвольте мне начать с выражения благодарности Специальному представителю Хеннис-Плассхарт за ее крайне содержательное сообщение и отметить, что я с нетерпением жду выступления представителя Ирака. Мы глубоко ценим усердие и постоянные усилия Специального представителя и ее сотрудников, даже в условиях, когда коронавирусная инфекция и неопределенная ситуация в плане безопасности осложняют выполнение ими их задач.

Прежде всего я хотела бы выразить свои искренние соболезнования народу Ирака в связи с разрушительным пожаром в больнице Ибн аль-Хатыб. Как мы объявили на прошлой неделе в Багдаде, Агентство Соединенных Штатов по международному развитию выделит грант в размере 238 000 долл. США на проведение полного ремонта и переоснащения больницы после этой ужасной трагедии.

Сегодня я хотела бы обсудить прогресс по таким двум вопросам, имеющим жизненно важное значение для будущего Ирака, как, во-первых, предстоящие выборы, а во-вторых, экономика — оба эти вопроса, по сути, сводятся к доверию. Во-первых, позвольте мне поблагодарить правительство Ирака за обращенную к Организации Объединенных Наций просьбу оказать дополнительную поддержку в проведении предстоящих выборов. Выборы являются краеугольным камнем демократии, и для укрепления доверия они должны быть свободными и справедливыми. Поэтому мы серьезно относимся к просьбе Ирака о поддержке со стороны Организации Объединенных Наций. Мы высоко оцениваем усердную работу правительства Ирака под руководством премьер-министра аль-Казми над выполнением своего обещания провести заслуживающие доверия досрочные выборы и максимально увеличить явку избирателей в критически важный момент для истории Ирака. Это главный приоритет для нас — как для Соединенных Штатов, так и для Организации Объединенных Наций, — и мы все хотим обеспечить максимально возможную поддержку иракским выборам.

С этой целью мы стремимся значительно усилить положения мандата Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ), чтобы укрепить роль Организации в проведении выборов в Ираке. Мы стремимся санкционировать операцию Организации Объединенных Наций, способную оказать помощь, о которой просит Ирак, — сформировать достаточную по численности команду Организации Объединенных Наций, чтобы предотвратить мошенничество, повысить явку избирателей и восстановить доверие к демократии в Ираке. Это включает призыв к созданию надежной и заметной группы Организации Объединенных Наций, в задачи которой будет входить наблюдение в день выборов в Ираке и представление Генеральному секретарю отчета о процессе выборов. Расширенная группа МООНСИ по оказанию технической помощи в проведении выборов будет более крупной, совершенной и лучше оснащенной, чем предыдущие группы по наблюдению за проведением выборов, и это будет самая крупная миссия Организации Объединенных Наций по оказанию технической помощи в проведении выборов в мире. В совокупности эта усиленная поддержка в проведении выборов будет гораздо более масштабной, чем работа Организации в 2018 году.

Причина создания такой более надежной группы очевидна: насилие со стороны вооруженных субъектов в отношении граждан, представителей сил безопасности и журналистов создает угрозу срыва выборов. Мы очень обеспокоены сообщениями о том, что ополченцы преследуют активистов, протестующих и людей, которые открыто критикуют неподконтрольные государству вооруженные группы. Так, мы безоговорочно осуждаем убийство возглавлявшего протестное движение Ихаба Джавада аль-Вазни 9 мая в Карбеле. Это убийство непосредственно связано с тревожной и неприемлемой тенденцией, которая заключается в попытке заставить замолчать людей, которые выражают независимое мнение в Ираке, с помощью насилия.

Некоторые из виновных в таких действиях — ополченцы, поддерживающие Иран. Они нападают на иракские базы, где размещаются силы Глобальной коалиции по борьбе с «Исламским государством Ирака и Аш-Шама», а также на автоколонны со снабжением — и те, и другие находятся в Ираке по инициативе его властей; в результате таких нападений погибают и получают ранения иракские граждане. К числу других агрессивных групп также относятся оставшиеся боевики организации «Исламского государства», которые по-прежнему терроризируют граждан и убивают сотрудников иракских сил безопасности в освобожденных районах, в том числе в Курдистане. Соединенные Штаты будут и впредь поддерживать тех, кто стремится построить мирное и процветающее будущее в Ираке. Иракцы должны иметь возможность мирно собираться и выражать свои опасения.

По тем же причинам Ирак заслуживает, чтобы в стране была активная свободная пресса. На прошлой неделе прошел Всемирный день свободы печати. В тот день мне вспомнилось убийство иракского журналиста Ахмеда Абдула Самада, который был застрелен в Басре в прошлом году. Это жестокое убийство не просто унесло жизнь человека — оно стало посягательством на основные свободы, которых заслуживают все иракцы, а именно на свободу средств массовой информации, которые рассказывают общественности о происходящих событиях. В память об Ахмеди мы должны привлечь виновных к ответственности. Он заслуживает справедливости, как и многие другие.

Учитывая эти акты насилия и нарушения, к которым они приводят, иракцы имеют право требовать от своего правительства привлечь виновных к ответственности. Они заслуживают — и могут требовать — полной поддержки правительства в отстаивании своих прав. И все иракцы, включая журналистов, должны иметь возможность свободно выражать свое мнение или мирно собираться. Борьба за эти и другие права и свободы, включая справедливое судебное разбирательство, необходима для укрепления доверия, которого хотят и в котором нуждаются избиратели.

Во-вторых, Соединенные Штаты по-прежнему привержены задаче экономического развития Ирака. Мы высоко оцениваем принятие закона о федеральном бюджете на 2021 год и особенно дух компромисса между правительством Ирака и региональным правительством Курдистана, благодаря которому удалось добиться этого решения. Полное и оперативное выполнение положений соглашения по бюджету позволит провести экономические реформы, которые пойдут на пользу всем иракцам. Кроме того, мы поддерживаем усилия правительства Ирака по осуществлению концепции экономической реформы. Эти механизмы необходимо как можно скорее задействовать на практике.

В конечном счете, как и настоящие выборы, реальное восстановление экономики основывается на доверии. Коррупция, широко распространенная в столь многих частях Ирака, подрывает экономический прогресс на каждом шагу. Надежные реформы с целью искоренения коррупции являются ключом

к восстановлению доверия к политическим органам Ирака. Поэтому мы высоко оцениваем усилия правительства по созданию фундамента доверия — как для выборов, так и для экономики — и призываем к дальнейшим активным действиям.

Приложение XVI

Заявление Постоянного представителя Вьетнама при Организации Объединенных Наций Данг Динь Куи

Я благодарю Специального представителя Генерального секретаря по Ираку и главу Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) г-жу Жанин Хеннис-Плассхарт за ее содержательное выступление. Я также благодарю весь персонал Организации Объединенных Наций и гуманитарных работников на местах за их неизменную приверженность выполнению мандата Миссии в сложных условиях.

Я приветствую Постоянного представителя Ирака посла Мухаммеда Хусейна Бахра Алюлума на нашей сегодняшней встрече.

Перед лицом нынешних многочисленных и взаимосвязанных проблем в стране мы подтверждаем нашу полную поддержку согласованных усилий правительства Ирака с целью продолжить подготовку к предстоящим в октябре парламентским выборам. В этой связи мы поддерживаем обращение правительства Ирака в Совет Безопасности с просьбой о помощи в проведении выборов. Мы продолжаем подчеркивать, что выборы являются ответственностью Ирака и должны проводиться под его руководством.

Нам хотелось бы, чтобы выборы были свободными и справедливыми и прошли при широком участии всех слоев общества, особенно женщин и молодежи. В этой связи нас обнадеживают совместные усилия, предпринимаемые Структурой «ООН-женщины» и иракскими институтами с целью поощрения и мониторинга участия женщин в выборах и предотвращения насилия в отношении женщин-кандидатов. Мы также высоко оцениваем помощь, оказанную МООНСИ Независимой высшей избирательной комиссии в разработке процедур для обеспечения возможности проголосовать для всех избирателей, имеющих право голоса, включая внутренне перемещенных лиц.

Мы приветствуем соглашение между федеральным правительством и региональным правительством Курдистана по бюджетным вопросам. Надеемся, что это соглашение положит начало конструктивным дискуссиям по нерешенным вопросам. Отмечаем усилия правительства Ирака по установлению контактов с региональными и международными партнерами для изучения возможностей экономического сотрудничества. Мы выступаем за укрепление сотрудничества между Ираком и странами региона в решении общих проблем. В то же время мы продолжаем призывать всех региональных и международных игроков к полному уважению независимости и территориальной целостности Ирака.

Переходя к гуманитарным вопросам, мы отмечаем сообщения о том, что правительство Ирака приостановило процесс закрытия лагерей для внутренне перемещенных лиц (ВПЛ). Мы приветствуем разработку и реализацию национального плана по вопросам перемещения населения и восстановления. Мы настоятельно призываем соответствующие иракские органы власти и международных партнеров активизировать усилия по обеспечению безопасного, добровольного, достойного и планомерного возвращения или расселения ВПЛ и любой ценой избежать кризиса вторичного перемещения. Мы также с удовлетворением отмечаем принятие Закона «О выживших езидских женщинах», в котором признается положение женщин, переживших связанное с конфликтом сексуальное насилие, и предусматривается оказание помощи и возмещение ущерба пострадавшим.

Мы присоединяемся к другим членам Совета и высоко оцениваем продолжающееся сотрудничество между правительствами Ирака и Кувейта в поиске пропавших без вести граждан Кувейта и третьих стран и возвращении кувейтской собственности. Мы приветствуем недавнюю идентификацию по ДНК пропавших граждан Кувейта и Саудовской Аравии, а также передачу имущества правительству Кувейта 28 марта. Мы ценим помощь МООНСИ и Международного комитета Красного Креста, оказываемую национальным властям, чтобы те могли выполнить свои обязательства в соответствии с резолюцией 2107 (2013).

В заключение хотели бы вновь заявить о поддержке Вьетнамом мандата МООНСИ и работы учреждений Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Ираку в поддержании его стабильности и безопасности, а также в предоставлении гуманитарной помощи иракцам, серьезно страдающим из-за конфликта, бедности и пандемии коронавирусной инфекции. Рассчитываем на сотрудничество с членами Совета в продлении мандата МООНСИ в конце текущего месяца.

Приложение XVII

Заявление Постоянного представительства Ирака при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на арабском языке]

Прежде всего позвольте мне поздравить Постоянного представителя Китайской Народной Республики Его Превосходительство г-на Чжан Цзюня с председательством его страны в Совете Безопасности в этом месяце.

Выражаю благодарность Специальному представителю Генерального секретаря и главе Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) Ее Превосходительству г-же Жанин Хеннис-Плассхарт за ее сообщение.

Со времени проведения последнего заседания Совета по вопросу о положении в Ираке в феврале 2021 года (см. S/2021/152) никаких реальных изменений в ситуации на местах и в масштабах серьезных и взаимосвязанных проблем, с которыми сталкивается наша страна в таких сферах, как экономика, безопасность, здравоохранение и социальная сфера, не произошло. Правительство неизменно делает все, что в его силах, на самом высоком уровне в соответствии с данным им населению страны обещанием поддерживать мир и безопасность, предоставлять услуги, вести борьбу с пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19), давать отпор терроризму, проводить политические и экономические реформы и принимать необходимые меры для подготовки и организации свободных и честных выборов.

Экономическая и финансовая ситуация в стране является приоритетом для иракского правительства, которое занято поиском долгосрочных решений. Правительство приступило к осуществлению «Белой книги по экономической и финансовой реформе» с задачей реструктурировать национальную экономику путем снижения зависимости от нефтяных доходов и поощрения инвестиций в различные секторы в дополнение к проведению в Совете представителей голосования по бюджету на 2021 год. Наряду с этой задачей правительство столкнулось со значительным ростом числа случаев заболевания коронавирусной инфекцией (COVID-19), превысивших отметку в 8000 в день. Чтобы противостоять этим вызовам, 10 февраля Совет министров принял решение сформировать верховный комитет по проведению реформ во главе с премьер-министром Мустафой Аль-Казыми и ускорить переход на автоматизацию рабочих процессов и методы электронного управления во всех правительственных департаментах и учреждениях в целях укрепления мер борьбы с коррупцией.

С момента своего формирования нынешнее правительство решительно выполняет свое обязательство перед иракцами отреагировать на требования демонстрантов. Для этого правительство стремится заручиться доверием иракского народа, особенно молодежи, прислушиваясь к мнению людей и соблюдая их конституционное право на мирные демонстрации и свободу самовыражения.

Правительство также пообещало защищать демонстрантов от любых нарушений прав человека. Компетентными органами прилагаются значительные усилия для предотвращения нападения со стороны преступных элементов на демонстрантов и снижения числа таких инцидентов, для чего был принят ряд мер, наиболее значимой из которых является преследование бандформирований, атакующих демонстрантов. Правительством также прилагаются энергич-

ные усилия для выплаты компенсации жертвам и их семьям и предпринимаются дополнительные шаги для привлечения к ответственности виновных в совершенных нарушениях и с этой целью была сформирована следственная группа для расследования недавних кровавых событий и предотвращения повторения подобных инцидентов в будущем. В отношении тех сотрудников служб безопасности, которые, как было установлено, причастны к нападениям на демонстрантов, в соответствии с действующим внутренним законодательством приняты надлежащие правовые меры. Создан консультативный совет по восстановлению провинций и сформирована комиссия для расследования недавнего насилия. Эти усилия правительства Ирака являются частью его обязательства обеспечить соблюдение законов страны, зарезервировать за государством право на оружие и реформировать государственные силовые органы, чтобы усилить защиту прав человека в рамках общих усилий по обеспечению верховенства права. Сохраняются значительные проблемы с обеспечением безопасности, сказывающиеся на работе правительства в различных областях. На первом месте среди них стоит терроризм — самая большая постоянная угроза. В этой связи Ирак вновь заявляет о своей готовности продолжать сотрудничать с международным сообществом в борьбе с терроризмом и в мобилизации усилий на эту борьбу компетентных органов. В свою очередь, хочу обратить внимание на два важных момента. Первый касается конструктивной атмосферы, царившей на протяжении всего третьего раунда стратегического диалога с Соединенными Штатами Америки. Второй — твердого намерения Ирака оказывать поддержку жертвам терроризма. В Совете представителей принят Закон о пострадавших женщинах из числа езидов.

Наше правительство преисполнено решимости обеспечить защиту сотрудников и помещений дипломатических и консульских представительств в Ираке. В этой связи правительством прилагаются все усилия к тому, чтобы в дальнейшем предотвращать нанесение ракетных ударов бандитскими группировками. Совершая такие нападения, эти группировки стремятся дестабилизировать Ирак и негативно повлиять на сотрудничество между правительством и международным сообществом в борьбе с терроризмом. Эти серьезные проблемы с обеспечением безопасности не помешали Ираку продвинуться вперед в рамках подготовки к досрочному проведению свободных и честных выборов в ответ на требования демонстрантов. Наиболее важными из этих мер являются принятие нового расширенного Закона о Федеральном верховном суде и решение Совета представителей о самороспуске от 7 октября 2021 года в связи с подготовкой к выборам 10 октября. Правительство Ирака решительно настроено создать благоприятные условия для развития диалога с региональным правительством Курдистана, в частности, по вопросам бюджета, контроля за работой пунктов пересечения границы и управления нефтяными ресурсами. Правительство также готово обеспечить проведение регулярных интенсивных совещаний для достижения долгосрочного соглашения по различным вопросам.

Наша страна, Ирак, ставит идею сотрудничества в центр своих отношений с Кувейтом и выполняет обязательства, прописанные в пункте 4 резолюции 2107 (2013), включая поиск останков пропавших без вести кувейтских граждан, а также кувейтского имущества и дальнейшие своевременные компенсационные выплаты.

Ирак продолжает демонстрировать свою полную приверженность своевременной выплате компенсации. Последний платеж от 28 апреля 2021 года составил 380 млн долл. США. Задолженность перед Кувейтом, изначально составлявшая 52,4 млрд долл. США, сократилась до всего лишь 1,7 млрд долл. США.

Что касается вопроса о пропавших без вести лицах, то Ирак приветствует заявление кувейтских властей о том, что были идентифицированы останки восьми пропавших без вести лиц, в результате чего из 69 числящихся пропавшими без вести на сегодняшний день идентифицировано в общей сложности 28 человек, чьи останки были переданы двумя партиями после с 2019 года. Тем временем Ирак призывает Трехстороннюю комиссию и Государство Кувейт ускорить процесс обнаружения результатов анализа ДНК останков оставшихся 41 человека и как можно скорее сделать соответствующее объявление.

Предстоящие досрочные выборы являются важной частью программы реформ, которую правительство Ирака обязалось осуществить. Учитывая значимость этих выборов, наше правительство направило в Совет Безопасности два письма, последнее из которых — в феврале 2021 года с просьбой к Организации Объединенных Наций оказать поддержку в организации наблюдения за выборами.

Формирование и укрепление доверия граждан к избирательному процессу является одним из ключевых факторов успеха этой наиболее важной составляющей демократии. В этой связи правительство и народ Ирака уверены в том, что нейтралитет Организации Объединенных Наций позволит гарантировать стандарты добросовестности и транспарентности в ходе избирательного процесса и предотвратить нарушения в день выборов. Исходя из этой убежденности, наше правительство хотело бы укрепить и полностью восстановить доверие избирателей к избирательному процессу, что будет способствовать их активному участию, тогда как результаты выборов станут отражением воли народных масс, что, в свою очередь, найдет отражение в составе нового правительства, опирающегося на широкую народную поддержку и способного противостоять различным вызовам, укрепить стабильность в стране и бороться с терроризмом.

Наше правительство исходит из того, что новая дата проведения выборов — 10 октября 2021 года — дает Организации Объединенных Наций время более эффективно рассмотреть просьбу Ирака и одновременно соблюсти суверенитет страны и наладить сотрудничество с соответствующими национальными властями.

В этой связи наше правительство одобряет содержание предложения куратора в ответ на просьбу Ирака обеспечить наблюдение за выборами и рассчитывает на поддержку этого предложения членами Совета. Ирак также подчеркивает, что обязуется обеспечить всеобъемлющую безопасность в целях защиты наблюдателей Организации Объединенных Наций.

В заключение благодарю Генерального секретаря за его принципиальную и непоколебимую поддержку Ирака, его суверенитета и территориальной целостности и хочу подчеркнуть, что международное сообщество должно продолжать поддерживать Ирак и еще теснее сотрудничать с ним в интересах процветания и стабильности иракского народа.

От имени нашего правительства хочу выразить признательность за работу, сделанную главой и сотрудниками МООНСИ в различных областях, особенно в гуманитарной области и в области развития, за период, охваченный в докладе Генерального секретаря.